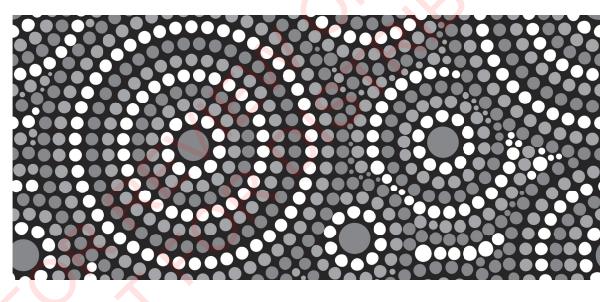
BUILDING REPRESENTATIVE

Community Archives

Inclusive Strategies in Practice



EDITED BY HANNAH LEAH CRUMMÉ

ALA Neal-Schuman

HANNAH LEAH CRUMMÉ is head of Special Collections and Archives at Lewis and Clark College. She completed her doctoral research at King's College, London, after which she joined the National Archives of the UK. Crummé edited several collections, including *Re-examining the Literary Coterie, 1580–1780* (2016) and *Shakespeare on the Record: Researching an Early Modern Life* (2019; awarded the British Record Association's Janette Harley Prize).

© 2024 by Hannah Leah Crummé

Extensive effort has gone into ensuring the reliability of the information in this book; however, the publisher makes no warranty, express or implied, with respect to the material contained herein.

ISBN: 978-0-8389-3959-8 (paper)

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

Names: Crummé, Hannah Leah, editor.

Title: Building representative community archives: inclusive strategies in practice / edited by Hannah Leah Crummé.

Description: Chicago: ALA Neal-Schuman, 2024. | Includes bibliographical references and index. | Summary: "This book examines real collections and the experiences of the archivists who created them to present a practical guide to building community archives"—Provided by publisher.

Identifiers: LCCN 2023029924 | ISBN 9780838939598 (paper)

Subjects: LCSH: Archives—Social aspects—United States. | Minorities—United States—Archives. | Archives—Collection management—United States. | Collection management (Libraries)—United States. | Archivists—United States—Training of.

Classification: LCC CD3021 .B84 2024 | DDC 020.973—dc23/eng/20230713

LC record available at https://lccn.loc.gov/2023029924

Book design by Alejandra Diaz in the Source Serif Pro and Area Normal typefaces.

© This paper meets the requirements of ANSI/NISO Z39.48-1992 (Permanence of Paper).

Printed in the United States of America

28 27 26 25 24 5 4 3 2 1

Contents

	Acknowledgments ix Introduction: Building, Reassessing, and Working Together xi by Hannah Leah Crummé
1	"Talking White"
2	Building Archives, Community, and High-Impact Experiences 23 Oral History and Underrepresented Voices from North America's Amazon Deborah Gurt and Kathy J. Cooke
3	Vietnamese Portland 39 Building Connections between a Private College Library and a Local Community Hannah Leah Crummé, Zoë Maughan, and Vân Truong
4	Voices Out Loud 55 Archiving East Tennessee's LGBTQ+ History Donna Braquet, Kat Brooks, Alesha Shumar, Lizeth Zepeda, Louisa Trott, and Meredith Hale
5	"Corrective Collecting"

vii

CONTENTS

6	Historical Society of Western Pennsylvania's Italian American Collection 14 Melissa E. Marinaro	41
7	Building Representative Archives 15 Training Archivists to Act as the (Representative/ Inclusive) Bridge between an Archive and the Public Christine M. Angel and Mary Elizabeth Brown	51
8	It Is in There Already	79
9	The Gospel of a Community's Archive 19 Michelle McCoy	97
10	The Community Archives of the Oregon Jewish Museum and Center for Holocaust Education)9
	Bibliography 227	

About the Contributors 237

Index 241

Introduction

Building, Reassessing, and Working Together

Hannah Leah Crummé

ibraries and archives across the country are grappling with the problems created by collection practices of the past. Mary A. Caldera and Kathryn M. Neal explain that although institutional and governmental records typically document those in power, who, until recently, have been a relatively homogenous group, community and activist archives have preserved parallel histories documenting those excluded from a narrative provided by official sources. These archives offer evidence of a public history, preserved in ephemera, publications, and memory and reflecting the experiences of individuals and groups. They argue that "history is not what happened in the past, but rather what is communicated about the past. And what is communicated about the past is shaped by what survives and is deemed valuable enough to preserve." Caldera and Neal identify the need for both reflection on and documentation of communal experience and also for the use of these records. This volume examines continuing efforts in archives across the US to build inclusive records that better represent the disparate histories of this country. It first examines institutions' recent collecting efforts and in so doing offers case studies of innovative approaches, new techniques, and the resilience and patience necessary to build collections. Next, the volume examines efforts by archivists to reassess and reprocess collections to bring the many and various stories they witness to the fore. Reexamining collections has shown that, although history is often written by those in power, records are kept by everyone. Contributing archivists ask: How can we find these stories, bring attention to them, and make them easy for researchers to discover? Finally, this volume

includes chapters written by archivists in community organizations themselves, working within networks of trust to preserve and tell stories. This final section encourages us to consider the difference between community-created archives, community-centered archives, and archives that simply document various communities, made with little or no consultation of those whose histories are witnessed in the records. All are valuable, but they offer different levels of intimacy and give different perspectives on events, relationships, and power dynamics. Far from exhaustive, this collection seeks to examine some of the techniques archivists are deploying as we continue to work to accurately, thoroughly, and efficiently document, preserve, and create access to history. We offer the projects detailed here as models of how archivists can begin, fail, correct course, and succeed and to ask: Where do we go from here?

I am a child of the West. My grandparents told stories of their lives as Irish hoteliers in San Francisco, of growing up in the kitchens and Jewish orphanages of Los Angeles, and of the fields and farmhouses attended to by Swiss and Norse émigrés around the capitol of Oregon, Salem. In school, however, history was monolithic. Year after year, it seemed, we learned about the Oregon Trail and the gold rush West. A decade as an expatriate made me anxious to propagate an empathetic and nuanced worldview of history. My research abroad focused on recovering unstudied stories of women and Spanish speakers in English archives, and it was clear to me that more stories have been preserved than we expect when we return to the records of early modern bureaucracy. While studying the political networks that surrounded the poet and courtier Sir Philip Sidney, I began to study his cousin, Lady Jane Dormer, Duchess of Feria. Dormer worked to support English recusancy from abroad. I was struck by Dormer's diplomatic and advisory role during the height of the Anglo-Spanish conflict of the sixteenth century. A hagiographic account of the duchess's life was transcribed in the late nineteenth century, then disappeared. The copy elided many of the most controversial claims from its transcription, altering the original manuscript's report of contemporary events. I searched and years later located it and began to create a new transcription to fill in the holes left by the Victorian editors. At the same time, I was working at the National Archives in Kew. There, Amanda Bevans, head

of Legal Court Records, drew my attention to the Court of Requests. The Court of Requests was a minor equity court in England and Wales. It was instituted by King Richard III in his 1484 parliament and heard cases from the poor and from servants of the king. It quickly became popular for the low cost of bringing a case and rapid processing time. Here, I found countless cases brought by women, shopkeepers, pirates, and playwrights, all recorded in English. Accessed exclusively through paper finding aids located in the National Archives medieval and early modern reading room, the Court of Requests records are an essential source from which researchers can build a sense of everyday life in early modern England. In 2016 I returned home, to Lewis and Clark College in Portland, Oregon. The collection here reflected a particular enthusiasm, born out of the bicentennial of the Lewis and Clark expedition in 2004–2006, the college's name, and local collectors' interests. However, this focus on early explorer and settler history did not correspond to the curriculum or reflect the interests of our students. This led me to talk to my team and visit other local colleges and libraries to understand their processes and holdings, and the reparative work they were undertaking to make collections more complete, more accessible, and more accurate. The sense that I gathered throughout my career, that collections and communities have more stories to tell about our past than have been considered already, leads me to constantly interrogate the college's holdings, and my colleagues, and ask what we should add, what we should reconsider, and what we should be doing differently.

This volume examines real collections and the experiences of the archivists who created them to present a practical guide to building community archives. The essays in this volume expose errors and pitfalls, with the aim of helping special collections librarians as they design projects in the future. The techniques libraries are using to do this work are innovative and, often, based on trial and error. Rather than collecting records contemporaneously with their creation, many collections are working to reconstruct the past, conducting oral histories or scanning the personal records of communities never organizationally gathered together until now. This volume springs from the need for archivists in the field to share what works, what does not, and what cultural or historical sensitivities create barriers to documentation. At the same time, archivists are reviewing their extant holdings and

identifying processing errors and how changes in description detail or terminology can bring new stories to the foreground. In many of the stories here we see how humility, curiosity, and energy are essential tools helping archivists work with communities of trust to find and preserve a shared history.

Chapter authors have a range of different relationships with the communities they document. These differences can create challenges, but it is our responsibility, as librarians and archivists, to interrogate how to make collections better, more thorough, and more representative. One of the projects described in this volume seeks to better represent the wide range of experiences within a city by improving controlled vocabulary in governmental archives. In many ways, this undertaking would not usually constitute a community archives project, but it is included here because many of the changes that the chapter documents were driven by inquiries from citizens of the city that the collection represents. Some of the chapters are written by college or university archivists who identify strongly with the community their projects document. Others are written by library professionals very much outside of the community whose story they are trying to collect, working to gain cultural competency and establish trust. The final section of the book considers archives that were built by communities themselves. These, perhaps, go the furthest to considering how collections and community build and support each other.

Collection management and development in special collections is high stakes. It has implications for how history is documented, written, and taught. The authors who have contributed to this volume all are interested in shaping the records so that this history is more representative of the communities in which they live. In so doing, they are making it possible for a broader cross-section of the people to see their stories represented in historical collections. They foster belonging and make libraries more welcoming for the community as a whole. We will consider how to best use the resources available to librarians, including the equipment, time, people, and funding. We will also discuss the challenges of completing this work: how to manage space, how to seek institutional and grant support, and how to support morale. Many chapters conclude with suggestions of plans for the future. Thus, we begin by asking the following questions: Who

xiv

should undertake this work? What kinds of projects are underway? When is our work finished? What do we do next? This volume may not completely answer all of these questions, but we hope that the case studies it offers, along with their many idiosyncratic shortcomings, encourage creative design and development of projects aimed at more robustly documenting history.

Who Should Undertake This Work?

Librarians, archivists, and museum professionals are in a privileged position—not only do we have the time, training, and resources to create and preserve records, but we also mediate how records are accessed and interpreted. The documents we look after are endowed with importance because they have been selected to be kept by an institution with finite space and perceived authority. The answers they provide and the narratives they endorse are received as "official history." The idea of "official history" is often contrasted with the idea of "public memory," or the recollecting of history, among both members of a community and a larger society. Public memory is created through shared experience, by the records that witness events, and in creation of the monuments that memorialize a moment. It is not accurate, but rather is shaped by what is remembered, what is forgotten, and what is intentionally or unintentionally elided. Public memory differs from official history in that it is mutable, is driven by a range of perspectives, and does not necessarily claim impartiality. It may lack stability, but rather is focused on broad engagement with the past. New information with previously unheard perspectives changes public memory over time, as does the constant reassessment of history by scholars, by the media, and by communities. A broader variety of evidence is used to create public memory, including newscasts, speeches, statues, exhibitions, memorials, holidays, films, artwork and murals, oral histories, recipes, and artifacts (including a wide variety of cultural items ranging from concert programs to clothing to automobiles). Public memory has the effect of narrating individuals' and communities' relationship with each other and with institutions (including

universities, law enforcement, and nonprofit organizations) and the state, and can impact civil engagement. It fosters connections but can also create barriers to a sense of trust or inclusion. Both libraries' and museums' access to resources and the weight their collections carry make it imperative that we scrutinize our holdings and assess how they were built and what is missing. This book considers how to include public memory collections in the items we hold.

What Kind of Projects Are People Doing?

This volume, broadly, looks at three of the most common types of projects that are being undertaken now: oral history projects, community collecting and curation projects, and reassessments of existing collections and relationships to see what new insights they might produce. Each chapter examines a particular project or collection to assess its strengths and weaknesses. We consider how each project might be improved and how each improves our sense of history. Chapters consider how to build connections with constituents, how to record and preserve information, and how to make collections more accessible.

In chapter 1, Alissa Rae Funderburk begins our investigation of oral histories with a call to consider standards of interview, transcription, and standardization—questions that underpin all the subsequent chapters on this method of archival documentation. Funderburk grapples with problems of transcription and digital archiving of oral histories to fully portray the recollections of marginalized Mississippians to future readers. How do we accurately transcribe and edit the narratives of Black people while balancing the perceived importance of standardized English? She argues that, because the English language, particularly in academia, is inextricably linked to colonial practices and has been used to delegitimize the voices and agency of Black people, archivists must be transparent in their efforts to construct more inclusive records representing the disparate histories of the nation.

In chapter 2, the McCall Library at the University of South Alabama has turned to oral history as a way to overcome documentary silences and include voices that are not frequently represented in its

XVI

manuscript collections. Deborah Gurt and Kathy J. Cooke focus on interviews from inhabitants of the environmentally and culturally diverse Mobile-Tensaw River Delta. They explore the oral traditions that reflect the significance of the land to peoples who have lived there for generations. Gurt and Cooke consider inhabitants of the delta's multiple cultures and communities, including Apalachee, Creole, Northern European, and African. They explore how to place different perspectives in conversation with each other through exhibits and curation. In so doing, they offer an example of producing exhibitions from oral histories, helping patrons see themselves represented in collections. Gurt and Cooke grapple with the ways in which local knowledge and sources disagree with each other and with academic interpretation. They see some interviewees tell the story they believe the interviewer wants to hear, while others wish primarily to disrupt the dominant narrative. They also discuss the technical challenges of providing robust access to the collection with a minimum of digital infrastructure in place, including tools to develop a digital portal using purpose-built tools.

In chapter 3, the Special Collections at Lewis and Clark College, known for signature collections that witness Oregon history, are particularly associated with books that pertain to nineteenth-century westward exploration and expansion in North America. However, a few years ago the staff in special collections noticed that this myopic focus did not inspire the students, correspond with the curriculum, or reflect the real diversity of Oregon's past. Our third chapter examines efforts to build collections that more accurately document the diverse history of Oregon. After about a year of conversation with various stakeholders, the Special Collections team at Lewis and Clark found two partners in the Vietnamese Community of Oregon (VNCO) and the Asian and Pacific American Network of Oregon (APANO). Hannah Crummé, Zoë Maughan, and Vân Truong's chapter explores how the Special Collections team began to conduct oral histories. This effort was slow—it took a long time to build cultural competencies, to establish mutual respect with members of the VNCO and APANO, and to gather the resources so that the Lewis & Clark library could genuinely commit to creating and sustaining a collection. This chapter explores initial stages of the project—building the collection, partnerships with public

libraries and local education service districts, and finally plans for growth and sustainability. Crummé, Maughan, and Truong consider their own success seeking grant support for this project and also how to undertake such a project without the same resources.

The LGBTQ+ community has long been underrepresented in archives, and publicly accessible LGBTQ+ collections in East Tennessee archives are almost nonexistent. The Voices Out Loud project discussed in chapter 4 uncovers and documents this history in the form of publications, images, and artifacts and, crucially, through recording firsthand experiences in the form of oral histories. Founded in 2016 by University of Tennessee, Knoxville (UTK), librarians as an LGBTQ+ community archive, the Voices Out Loud project has encountered challenges specific to archiving in a hostile environment or climate. In 2019, the Voices Out Loud codirectors met with UTK archivists and digital production librarians to discuss collaborating with the University Libraries' Special Collections to preserve the physical material and provide access. Chapter 4 examines the intersections of community and institutional archives and considers how information professionals can mindfully navigate the needs of their donors while accurately documenting the donors' stories. By sharing the project's efforts to develop sustainable collecting strategies, cultivate institutional and community buy-in, and ensure access, security, and long-term preservation, the authors offer guidance for approaching LGBTQ+ community outreach. By understanding the impetus for creating and maintaining LGBTO+ collections, archivists can foster more inclusive and reflective practices in their own institutions.

Although oral history is a prevalent corrective by which to expand representation, it is far from the only tool for building community archives. It is limited by the need for participants to be alive and to be willing to tell their own stories. It also typically focuses on building one-on-one relationships between the interviewer and the subject of the interview, building a collection that, although it will hopefully be a resource for the community, does not itself bring the community together. This volume also considers collections that are the product of community-based efforts to collect artifacts and documents in museums and repositories. These efforts, driven by communities themselves, often begin outside higher education, instead of beginning in local,

xviii

easily accessible settings. They reflect various collecting values and practices and offer a model of flexibility in collection creation.

The Labor Archives of Washington (LAW), founded in 2010 and part of the University of Washington Libraries, Seattle, is a community-centered collection documenting the history of unions and working people in the Pacific Northwest. In chapter 5, Conor M. Casey details the collaborative curatorial and archival administration model of the LAW, which aims to place the stories of stakeholder communities at the center of archival activities. To do this, archivists create sustained programmatic relationships with community partners. LAW archivists solicit stakeholders' opinions to identify omissions in the corpus of the overall archives. This approach rejects the proposition that neutrality is possible and instead aims to self-consciously correct omissions in the archive. Casey argues that as long as the focus of LAW's efforts is relationship building, rather than simply documenting, the archive may become a nexus of the community itself.

Melissa E. Marinaro continues the theme of building community relationships in their work at the Historical Society of Western Pennsylvania. In chapter 6, Marinaro explores how an Italian American collection was established at the history center in 1990 at the insistence of the local community of immigrants and second-generation residents. As a result, the museum's artifact collection now houses over a thousand textiles, tools, housewares, decorative objects, and other three-dimensional items reflecting the Italian American experience, and the Detre Library and Archives contains thousands of primary sources including manuscripts, correspondence, photographs, immigration documents, records from clubs and fraternal societies, and oral history interviews. It is one of the most comprehensive collections of its kind in the United States and documents the pivotal role Italian Americans played in shaping Western Pennsylvania's political, economic, religious, and cultural landscapes.

This volume also considers ways existing collections are reassessed. These collections, often created by and for those in power, document more than just the stories that they were intended to capture. A reassessment of collections found in municipal archives, university libraries, and local history societies can raise important questions about the terminology used in finding aids, how librarians answer inquiries, and what outreach efforts encourage community engagement.

In chapter 7, Christine M. Angel and Mary Elizabeth Brown consider Marymount Manhattan College (MMC), which was founded by and for women, and the Center for Migration Studies, which was founded by Italian Americans. Both archives participate as academic service-learning community partners with the Division of Library and Information Science master's program at St. John's University, located in Queens, New York. By virtue of its educational role, St. John's addresses an important concern in archival representation: recruiting students from diverse populations to information centers such as libraries, archives, and museums. As part of their training, students work with technology to make archival material accessible to the public. Their work making material digitally accessible has led to new donations of collections to the archives in which they work, increasing the diversity of the holdings.

In chapter 8, Mary B. Hansen explains that, although there are always exceptions, the Portland (Oregon) City Archives does not actively solicit material that does not relate in some way to the municipal government. Although white culture dominated much of Portland's bureaucratic history, local government tends to be more accessible to a broad range of members of the community. Whether testifying at city council about homelessness or writing remonstrations to the Bureau of Transportation regarding road improvements, people have their daily lives affected by city government, and those interactions are part of its record. Archivists are in a position to locate and elevate stories within the bureaucratic records and make them accessible to the communities they document. This chapter focuses on how institutional archives identify and promote records that reflect traditionally underrepresented communities. Hansen explains the importance for a municipal archivist of learning the history of the city, including names of local civil rights organizations, organizers, and rallying incidents. She explains how to use this knowledge to reassess records, making them more accessible via item-level processing, the creation of in-depth metadata, and digitization. Finally, she explains how to create events, presentations, and even reference interviews that promote these records as witnesses to a range of complicated and diverse histories. Hansen's chapter uses examples from the Portland City Archives to demonstrate how reassessment can foster new engagement with existing archives and help all members of the community see their stories reflected in the history of the city.

XX

For many communities, history lives as much in their celebrations, special events, and memorial displays as it does in the original objects sought by the archives for historical documentation. In chapter 9, Michelle McCoy explains how the Rev. Clay Evans Archive came to the Chicago Public Library. A legendary Black Baptist minister, an award-winning gospel performer, a civil rights leader, and a charitable organizer, Evans was the founder and leader of the Fellowship Missionary Baptist Church in Chicago. He created a community that joined him in religious and civic actions. When discussions arose about placing the records of his achievements in an institution, this community was anxious to safeguard the story of their beloved leader, to personally contribute to the story, and to showcase his living legacy to the larger audience that a public facility offered through exhibit halls, programming spaces, and the reading room. This chapter examines archival best practices alongside the expectations of stakeholders as a means to share the different, but not necessarily incompatible, visions that are in play when an institution begins to work with a community. In so doing, McCoy examines how public institutions can work with local community groups to document the lives that shaped the city.

Anne LeVant Prahl and Alisha Babbstein argue in chapter 10 that a community archive is most effective when its members shape its collecting policy. They examine how the Oregon Jewish Museum and Center for Holocaust Education (OJMCHE) developed out of personal and community collections in Portland. The initial collecting effort grew out of an oral history project that began in the early 1970s, two decades before the founding of the museum. The project documented life in the historically Jewish immigrant neighborhood of South Portland from the turn of the twentieth century until its demise under urban renewal in the 1960s. As interviewers met with the former residents of the neighborhood, they collected papers, artifacts, and photographs. When the Oregon Jewish Museum was founded in 1990, these materials formed the nucleus of the collection and the basis for a collecting policy. A merger with the Oregon Holocaust Resource Center in 2014 expanded the new museum's mission to include collecting materials from survivors of the Holocaust. From the beginning, OJMCHE understood that the archives must be representative of everyday Jewish Oregonians and not simply reflective of celebration and achievement. This chapter addresses the challenges of achieving full representation and how

collection policies and priorities adapted over time. It addresses how a community-based archive can serve flexibly the ever-changing needs of its community.

When Is Our Work Finished, and What Do We Do Next?

As we enter the mid-2020s, higher education institutions and libraries are focused on accessibility, representation, equity, and diversity in collections, staff, and patrons. Conversations and projects like those detailed in this volume are happening across the discipline. We hope this volume encourages documentation, reflection, and dissemination of projects and techniques so this work can grow and develop. After all, the need to do this work now is the result of earlier failures to examine our own approaches with a critical eve. As we continue the work of documenting history, we must actively interrogate what we are missing, eliding, or silencing, and one of the best ways to do this is to involve our communities—archivists elsewhere whose work is more advanced than our own, readers who are seeking information that does not seem to have been preserved, and communities that would like to participate in the conversation. By continuing to share information about the work we are undertaking, we help others advance, and we invite feedback on our own techniques, paving the way for improvement.

Community groups have been preserving the stories, traditions, and documents that witness their histories all along. Sometimes these efforts have been organized and have become community archives. At other times, collections built within individual communities are transferred to universities or larger local organizations where they can benefit from greater resources and are more easily accessed by researchers. This volume concludes that there is tremendous value in communities, libraries, and other heritage institutions working together. Although it is our duty to work to preserve a complete history, these stories will be even more honest and thorough when created within communities of trust. A future innovation might be to develop freestanding trainings, resources, and tools that could be made available to organizations that

xxii

want to preserve their own collections. This will allow record creators to shape their own stories. Because libraries and archives have the facilities to maintain records and make them available, we can work with communities to house their archives once they are created, or we can help communities attain the resources they need to preserve the records where they are. After all, taking a collection out of its community harms the relationship between the material and its creators, even if it provides greater access and may help with preservation. Housing this type of collection at an institution of higher education, at a state or local historical society, or in a museum setting alters the white supremacist narrative of American history, correcting disparities in existing collections to better represent a more complete story of the country. It clearly conveys the importance of these collections to the fabric of our society. However, it places them outside the control of their creators and characterizes the collections as relatively final and complete. Furthermore, although it may make them more accessible to researchers at large, it almost certainly introduces barriers for those to whom these stories may be most important: the neighborhoods, communities, and individuals who are documented in them. Training material distributed to communities could also be used to help students—both undergraduate and K-12—understand how history is preserved and by extension what might be missing. This type of initiative could alleviate some of the work of archives to seek records, could empower communities, and could help preserve fascinating stories. It could even help address the ever-growing storage problem faced by already-full repositories. In short, this volume concludes that everyone should be involved in the work of recording history: those who live and witness it, those in larger communities shaped by significant events, and those who have the resources to preserve records and create access to them. We should continuously ask ourselves how to manage best the relationships between these contributors.

We must approach this work with cultural humility. The projects described here require empathy and careful collecting practices that seek to preserve history without creating or perpetuating harm. However, information professionals must be willing to risk error, embarrassment, and insufficiency in order to help make change and move forward. We must continue to assess and improve our efforts

to create better collections. The chapters here are part of a long conversation about record-keeping practices and how to preserve more thorough witnesses to history—a conversation that began long ago and must continue to grow, develop, and change. It is my ardent hope that it becomes quickly outdated.

NOTE

1. Mary A. Caldera and Kathryn M. Neal, "Introduction," in *Through the Archival Looking Glass: A Reader on Diversity and Inclusion*, ed. Mary A. Caldera and Kathryn M. Neal (Chicago: SAA, 2014), x–xi.

xxiv

Index

A	Black narrators not speaking in, 17
AARC (African American Religious	Black transcriptionist for Black voices, 13
Connection), 198	color/flavor of spoken word, 20
AAVE	non-verbal communication, 10–11
See African American Vernacular English	origins of, 15–16
Abraham, Terry, 218	transcription considerations, 8
abstract field, 80–81	African Am <mark>er</mark> icans
academic service-learning	Albina Neighborhood Improvement
CMS/St. John's University partnership for,	Project, 185
163–166	Black narrators, identification of, 8–9
definition of, 162	Blakeley Bluff Oral History Project, 32–33
impact on student learning, 171	capitalization of term, 8–9
training of students in, 166–171	in City of Portland Archives and Records
accessibility	Center records, 192–195
of City of Portland Archives and Records	Guide to Records Related to African
Center records, 179, 184–188	Americans, 191–192
of Italian American Collection, 149	MWC oral history collections, 2–5
transcription of AAVE, 20	red tagging, City of Portland records
transcripts of oral histories for, 13–14	about, 181–182
of Vietnamese Portl <mark>a</mark> nd coll <mark>e</mark> ction, 43	Rev. Clay Evans Archive, 197–206
of Voices Out Loud digital collection, 88	urban renewal projects and, 182–184
Voices Out Loud oral history transcripts	See also Black narrators
for, 69–70	age, 172
active collecting, 220-224	AI (artificial intelligence), 70–71, 72
active listening, 45	Alabama Humanities Foundation (AHF)
ACWA	funding for Blakeley Bluff Oral History
See Alaska Cannery Workers Association	Project, 29
Adler, Leo, 218	grant from, 24, 35
adoption, 158, 168-169	Alaska Cannery Workers Association (ACWA)
African American Religious Connection	activist work by, 132
(AARC), 198	civil rights labor organizing by, 131
African American Vernacular English	civil rights labor organizing records, 121
(AAVE)	Alaskeros, 131–132

Albina Neighborhood Improvement Project	Rev. Clay Evans Archive at Chicago Public Library, 197–206
(ANIP), 182–183, 185 Alexander, Margaret Walker, 1–2	
American Catholic hierarchy, 156	Vietnamese Portland: Memory, History, Community project, 39–53
American Committee on American	See also community archives; institutional
Migration, 154	archives; representative archives archives administration
American Committee on Italian Migration,	
156, 157	EDI-centered approach to, 138–139
American Italian Historical Association, 174	model for, 124
American Recovery Act, 42, 52	Archives West, 49, 53
American Speech (journal), 8–9	archivists
Amoroso, Federico, 173	CMA archives, results of training, 171–175
Anfuso, Victor, 155	community archives donation and, 200
Angel, Christine M.	community archives work of, xv-xvi
on building representative archives,	training of students for representative
151–175	archives, 166–171
CMS/St. John's University partnership,	Archivists' Toolkit, 86
161, 162–171	artifacts
information about, 237	Informed Consent Statement for Voices
overview of chapter by, xx	Out Loud, 97
ANIP (Albina Neighborhood Improvement	of Rev. Clay Evans Archive, 202
Project), 182–183, 185	artificial intelligence (AI), 70–71, 72
annotation	Ashbrook, John M., 169–170
of oral histories, 70, 74–77	Asian Americans
time for, 72	Filipinx American cannery workers
antisemitism, 212	exhibits/programs, 131–134
APANO (Asian and Pacific American Network	Vietnamese Portland project and, 50 Asian and Pacific American Network of
of Oregon), xvii, 50	
Archival Outlook (newsletter), 191 archives	Oregon (APANO), xvii, 50
Blakeley Bluff Oral History Project,	assessment
interviews by students, 25–33	reassessment of existing collections, xix–xx of Voices Out Loud pilot project, 89–91
City of Portland Archives and Records	audio files
Center, 179–195	of oral histories, posting online, 77–78
community archives, continuing work,	Voices Out Loud digital collection,
xxii-xxiv	creation of, 87, 88
community archives, representation of	audiovisual recordings, 203
community, 218–220	Author, Poet, and Worker: The World of Carlos
corrective collecting/democratizing	Bulosan exhibit, 134
documentation, 121–123	automated transcription, 6–7
inclusive records, xi	awards, 202
Italian American Collection, Senator John	awareness, 33
Heinz History Center, 141–149	uu.eees, ee
Oregon Jewish Museum and Center for	В
Holocaust Education, 209–224	Babbstein, Alisha
overview of community archives projects,	"The Community Archives of the
xvi-xxii	Oregon Jewish Museum and Center for
reexamining collections, xi-xii	Holocaust Education," 209–224

information about, 237	transcription style guidance, 10–13
overview of chapter by, xxi–xxii	Blakeley, Alabama, 28
background research, 46–47	Blakeley Bluff Oral History Project
backup, 67	interview questions/interviews, 30–33
Bacon, David, 131	McCall Library's archives, increasing
Badroads, Rose, 188	diversity in, 24
Bailey, Moya, 118	oral history interviewing by students,
Balch Institute, 155	25–27
Barracoon: The Story of the Last "Black Cargo"	participation for learning, 27
(Hurston), 19–20	stories gathered/lessons learned, 33–36
Barsotti, John, 147, 148	training of stude <mark>n</mark> ts for oral history
Baruso, Tony, 132	interviews, 29–30
Bathroom Bill (HB2), 56	vision for, 28–29
Battle of Fort Blakely, 28, 31	blight, 182
Baugh, John, 8–9	Blouin, Francis, 25
Baylor University, 203	Bocce Tournament, 147–148
Baylor University Institute for Oral History,	Boundless Lives (Senator John Heinz History
70	Center), 145
Beard, Charles and Mary, 157	Brandon Di Rayata Papers, 173
Behind the Veil collection, 3	Braquet, Donna
Belew, Ellie, 136	information about, 237
Bevans, Amanda, xii-xiii	"Voices Out Loud: Archiving East
bias	Tennessee's LGBTQ+ History," 55–93
annotation of oral histories and, 75	B <mark>rign</mark> ano, <mark>Mar</mark> y, 145
corrective collecting/democratizing	Bringle, Robert G., 162, 164
documentation, 121–123	Brooks, Kat
or archives towards records of powerful, 25	information about, 237
oral history transcription and, 10	"Voices Out Loud: Archiving East
biodiversity, 24	Tennessee's LGBTQ+ History," 55–93
Biographical/Historical Note, 197–198	Brown, Margaret Duggans Ware, 18–19
biography, 45, 46	Brown, Mary Elizabeth
Black, use of term, 8-9	on building representative archives,
Black Gospel Music Restoration Project,	151–175
Baylor University, 203	CMS, history of, 151–161
Black narrators	CMS/St. John's University partnership,
Black identities in oral history, 16–17	results of, 171–175
control over voices, 17–18	information about, 238
identification of, 8–10	overview of chapter by, xx
Jackson State University, 1	Brownsville, Tennessee, 203
Margaret Walker Center, work of, 1–2	"Building Archives, Community, and High-
MWC digitization projects, 3–4	Impact Experiences: Oral History and
MWC oral histories, digitization/	Underrepresented Voices from North
transcription of, 6–8	America's Amazon" (Gurt & Cooke), 23–36
oral histories, perceptions changed with,	"Building Representative Archives: Training
4–5	Archivists to Act as the (Representative/
transcription, authenticity of, 18-20	Inclusive) Bridge between an Archive and
transcription, care with, 20	the Public" (Angel & Brown), 151–175
transcription language choice, 14-16	Bulosan, Aurelio, 132

Bulosan, Carlos, 132, 134	Center for Migration Studies (CMS)
Bunn, Mike, 30	CMS-St. John's University partnership, xx,
Burford, Joshua, 56	162–171
Burnside Triangle, 189	collection holdings, 153-156
Burnside Triangle Advisory Group, 189	conclusion about, 175
	history of, 151-153
C	metadata as factor in building, 159–161
Caldera, Mary A., xi	results of training, 171–175
A Call to Serve: Oregon Jews in the Armed	underrepresented populations in,
Services exhibition, 216	156–159
cannery workers, 131–134	chain migration, 160
Cannery Workers and Farm Laborers Union Local 7, 131–132	Chicago Manual of Style (University of Chicago Press), 45
capitalization, of racial terms, 8-9	Chicago Public Library, Rev. Clay Evans
"The Capitalization of Black and Native	Archive at
American" (Wachal), 8–9	artifacts of, 202
Carnevale! fundraising event, 146	Biographical/Historical Note, finding aid,
Carter, E. J., 41	197–198
Casey, Conor M.	characteristics common to community
"Corrective Collecting: A Practical Equity,	archives, 197
Diversity, and Inclusion-Centered	conclusion about, 205–206
Model for the Ethical Curation and	Fellowship community's participation in,
Administration of Representative	198–201
Community Archives," 117–139	introduction to, xxi
information about, 238	representation in, 204–205
overview of chapter by, xix	shared stewardship of, 203
Castañeda, Oscar Rosales, 131	Chinese Americans
Caswell, Michelle	City of Portland Archives and Records
on Black narrators/archivists, 3	Center records about, 185–186
on collection decisions by staff, 214	CMS archives and, 174
on community archives, 219	Chinese Exclusion Act of 1882, 186
on digitization of collection, 7	Cifor, Marika
on history and archives, 20	on collection decisions by staff, 214
on minorities and archives, 5	on community archives, 219
radical empathy approach, 118	radical empathy approach, 118
on "symbolic annihilation" of minority	City Light, 135, 136
identities, 26	City of Portland Archives and Records Center
Catholic Church	accessibility of records, 184–188
CMS, history of, 151–153	accessible records of marginalized
CMS collection holdings, 153–156	communities, 179
CMS/St. John's University partnership,	Cleo Davis/Kayin Talton-Davis, story about, 193–195
Catholic Legal Immigration Network, Inc.	collecting policy of, 180
(CLINIC), 156	overview of chapter about, xx
CCOHR	promotion of collection, 188–192
See Columbia Center for Oral History	records about marginalized communities,
Research	192–193
Center for Community Engagement, 29	red tagging, files on, 181–182

244

urban renewal projects, records about, 182–184	reassessment of existing collections, xix-xx
civic responsibility, 162, 164	scope of OJMCHE, 215–218
civil rights	survey/analysis of, 127–128
Black oral histories, transcription of, 8	See also corrective collecting
Filipinx American cannery workers	collection gaps
exhibits/programs, 131–132	addressing with corrective collecting,
Labor as an Instrument of Social Change	121–123
collection, 4	corrective collecting to identify, 125
LAW collection of materials related to, 121	survey/analysis for, 127–128
Rev. Clay Evans as Civil Rights leader, 197,	collections clustering
198	community mapping/cluster collecting
Seattle Civil Rights and Labor History	129
Project, 127, 128, 131	farmworkers' history, 2012-present, 128
Civil War, U.S.	130–131
Bart Nelson and, 33	Filipinx American cannery workers
Battle of Fort Blakely, 28	exhibits and programs, 2012-present,
Bill Mills and, 34	131-134
interview questions for Blakeley Bluff	tradeswomen-related collections,
Oral History Project, 31	2018-present, 135–136
Clark, Robert, 4	Working in the Time of COVID-19 Oral
Cleanfeed, 67	History Project, 136–138
Cline, Garner J., 167–168	Collections on Rev. Clay Evans, 201, 202
Cline, Scott, 218	colloquialisms, 11–13
CLINIC (Catholic Legal Immigration	Columbia Center for Oral History Research
Network, Inc.), 156	(CCOHR)
Clinton Project of 1977, 4	Oral History Transcription Style Guide, 70
CMS	72
See Center for Migration Studies	oral history workshop, 59
COFO Civil Rights Education Center, 2	Transcription Style Guide, 10–11
collaboration	Columbia University, 152, 153
for community archives work, xxii-xxiii	Columbus Day, 159–160
outreach for Rev. Clay Evans Archive,	committee members, 143–144
205	community
partnerships that center voices of	active/passive collecting for OJMCHE,
community, 49–51	220–224
value of oral history and, 28–29	Albina Neighborhood Improvement
See also partnerships	Project and, 182–183
collecting policy	collaboration for community archives,
of City of Portland Archives and Records	xxii–xxiii
Center, 180	collecting decisions, authority to make
of community archive, 218	213–215
of OJMCHE, 211, 216, 217, 223	community archives for representation
collection	of, 218–220
active/passive collecting, 220–224	defining, for OJMCHE, 211–213
of CMS archives, 153–156	engagement, 43, 50–51
collecting decisions, authority to make,	interviewees for Blakeley Bluff Oral
213–215	History Project, 31–32

community (cont'd)	LAW solicitation of, 120
Italian American Collection and, 143–145	community leaders, 63
Jewish community of South Portland,	community mapping, 129
209-211	community partnerships, 26
LAW's relationship with, 125–127	compensation, 100
outreach to LGBTQ+ community, 62-63	Confederate Tribes of Umatilla Indian
partnerships that center voices of, 49-51	Reservation, 188
Rev. Clay Evans Archive as living	conferences, 191
community, 205–206	confidentiality
Rev. Clay Evans Archive, participation in,	in Informed Consent Statement for Voices
198–201	Out Loud, 99–100
Rev. Clay Evans Archive, representation	of narrators' person <mark>a</mark> l information, 88–89
in, 204–205	Research Team Member's Pledge of
Vietnamese Portland: Memory, History,	Confidentiality, 115
Community project, 44–53	Transcriber's Pledge of Confidentiality
Community 2 Community, 130	form, 71, 108
community archives	Confluence, 89
Blakeley Bluff Oral History Project,	Congregation Beth Israel collection, 222
interviews by students, 25–27	Congregation Shaarie Torah, Portland,
continuing work for, xxii-xxiv	Oregon, 222
corrective collecting/democratizing	consent
documentation, 117–118, 121–123	See Informed Consent Statement
definition of, 213	contact information, 100
Emanual Displaced Persons Association,	content creator, 25–26
184	content experts, 29, 30
function of, 6	contextual metadata, 160
goal of, 218	contributions
introduction to, xi-xxiv	See donations
LAW, mission/founding, 119–121	Cooke, Kathy J.
LAW, origins/development of, 119	"Building Archives, Community, and
messiness of creating, 58	High-Impact Experiences: Oral History
Oregon Jewish Museum and Center for	and Underrepresented Voices from
Holocaust Education, 209–224	North America's Amazon," 23–36
overview of projects related to, xvi-xxii	as content expert, 30
partnership with institutional archive, 78–79	information about, 238
Rev. Clay Evans Archive at Chicago Public	oral history work of, xvi-xvii
Library, 197–206	copyediting, 72–74
two waves of, 211–212	copyright, 85
Voices Out Loud project, 55–93	core values, 165
who gets to create/keep, 123–127	Cornish, Megan, 136
"The Community Archives of the Oregon	corrective collecting
Jewish Museum and Center for Holocaust	collections, survey of, 127–128
Education" (Prahl & Babbstein), 209–224	collections cluster 1, farmworkers'
community fellowship, 197	history, 2012-present, 128, 130–131
community knowledge	collections cluster 2, Filipinx American
access as privilege, 123–124	cannery workers exhibits and programs,
for corrective collecting, 127	2012-present, 131–134

collections cluster 3, tradeswomen-related	data dictionary
collections, 2018-present, 135-136	for metadata records, 81–82
collections cluster 4, Working in the	Voices Out Loud Project Data Dictionary,
Time of COVID-19 Oral History Project,	109–114
136–138	David Mathews Center for Civic Life, 35
community archives, who gets to create/	Davis, Cleo, 193–195
keep, 123–127	de jesus, nina, 123
community mapping/cluster collecting,	de la tierra, tatiana, 80
129	decision making
conclusion about, 138–139	about community archives, 219
function of, 121-123	collecting decisi <mark>o</mark> ns, authority to make,
LAW, mission/founding of, 119–121	213–215
origins/development of, 119	Deed of Gift form
overview of chapter about, 117–118	for accessioning oral histories into
"Corrective Collecting: A Practical Equity,	Special Collections, 86
Diversity, and Inclusion-Centered Model	copy of, 105
for the Ethical Curation and Administration	Informed Consent Statement for Voices
of Representative Community Archives"	Out Loud, 101
(Casey), 117–139	in Interview Submission Form, 102
Council of Independent Colleges, 42	for Voices Out Loud project, 64, 66
Court of Requests, xiii	Del Giudice, Maria, 153, 156
COVID-19 pandemic, 136–138	Del Giudice, Richard, 153
Crimi, Alfred D., 155	Della Cava, Olha, 152–153
Crummé, Hannah Leah	DeLuca, Henry, 147, 148
information about, iv	democratizing documentation, 121-123
introduction, xi-xxiv	See also corrective collecting
oral histories, collec <mark>ti</mark> on of, xvii–xviii	Department of Housing and Urban
"Vietnamese Portland: Building	Development, 182–183
Connections between a Private College	DePaulo, Dino, 147, 148
Library and a Local Community," 39–53	Describing Archives: A Content Standard
Willamette River waterfront idea, 41	(DACS), 198
Cultivating Humanity (Nussbaum), 36	Detre Library and Archives, xix
cultural competence	Di Rayata, Brandon, 173
challenge of, 43	dialect
Vietnamese Portland project and, 47–48	in Barracoon: The Story of the Last "Black
cultural humility	Cargo" (Hurston), 19
for community archives work, xxiii-xxiv	Strunk and White's advice about, 12
LAW's staff and, 125–126	transcription considerations, 8
cultural understanding, 49	digital asset management system (DAMS),
Czechoslovakia, 158–159	87–89
	digitization
D	of City of Portland Archives and Records
DAMS (digital asset management system),	Center records, 184–186
87–89	of MWC oral histories, 2–3, 6–8
D'Andrea, Joseph, 143	questions about, 18
The Darkest Month: Coal Mining Disaster of	Voices Out Loud digital collection, 87–89
December 1907 exhibition, 144–145	DiMarzio, Nicholas A., 156

discrimination	The Elements of Style (Strunk & White), 11–13
against Chinese, 185–186	Ellis Island
interview questions for Vietnamese	care for women at, 160–161
Portland project, 47	Saint Raphael Society for the Protection of
See also racism	Italian Immigrants, 154, 157
diversity	e-mail, 190
in Mobile, Alabama, 24	Emanual Displaced Persons Association
oral history interviews by students at	(EDPA), 184
McCall Library, 26–27	Emanuel Hospital Urban Renewal project,
in Portland, Oregon, 40	184
representative archives, training of	Endres, Arthur P. "Skip"
students, 166	digitizing/metadata for Skip Endres
documentation, democratizing, 121-123	Papers, 171–172
Domingo, Cindy, 132–133	Endres Papers, 167–169
Domingo, Silme, 132, 133	memo from Ed Koch, 169
donations	papers of, 156
active/passive collecting for OJMCHE,	English language, 14–15
220–224	equipment
to Filipinx American cannery workers	equipment/cost for the Voices Out Loud
collection, 132–133	oral histories, 68–69
to LAW collection, 131	for recording oral histories, 66–67
to Lewis and Clark's Special Collections,	equity, diversity, and inclusion (EDI)
48	corrective collection approach and, 118
to OJMCHE, 215, 216	EDI-centered community archival
of Rev. Clay Evans Archive, 199–201	administration, 117–118, 124
donors	"Essential Stories of Frontline Workers—The
collection decisions and, 214	Struggle for Rights and Survival during
community archives administration and,	COVID-19" LAW program, 138
125	ETT (Electrical Trades Trainee) Program,
corrective collecting approach for,	135
117–118	Evans, Clay
trust of, 222	history of, 197–198
Dormer, Jane, xii	quote from, 197
Doy Leale McCall Rare Book and Manuscript	Rev. Clay Evans Archive at Chicago Public
Library (McCall Library), 23	Library, xxi, 197–206
See also McCall Library at University of	exhibitions
South Alabama	of Italian American Collection, 142,
Dozier, Elvira Ware, 18	144–146
Drabinski, Emily, 84	of OJMCHE, 214, 216–217, 221, 223
Dragon software, 70–71, 72	of Rev. Clay Evans Archive, 202, 204
Dunbar-Carver Museum, 203	Vietnamese Portland collection, 51–52
Durham, Heidi, 136	Express Scribe software, 70, 72
	Extent statement, 202
E	_
Ebonics, 16	F
editors, 74–77	Falco, Nicholas J., 153
e-files, 189–190	Familias Unidas por la Justicia, 131
Electrical Trades Trainee (ETT) Program, 135	Farish Street Historic District project, 4

248

farmworker history	Research Team Member's Pledge of
LAW collection on, 128, 130–131	Confidentiality, 115
LAW community mapping/cluster	Transcriber's Pledge of Confidentiality
collecting, 129	form, 108
Federico Amoroso Papers, 173	Voices Out Loud Interview Release Form,
Fellowship Missionary Baptist Church,	106–107
Chicago	Voices Out Loud Project Data Dictionary,
artifacts in Rev. Clay Evans Archive, 202	109–114
audiovisual recordings in Rev. Clay Evans	Foster, Robert Joseph Pershing, 16–17
Archive, 203	Fraser, Clara, 135, 136
Clay Evans as founder of, xxi	Freedom of Information Act (FOIA) requests,
participation in Rev. Clay Evans Archive,	61
198–201	Freedom Socialist Party (FSP), 135
Rev. Clay Evans Archive as living	From Italy to Indiana County exhibition, 145
community, 205–206	From Paesi to Pittsburgh exhibition, 144–145
Rev. Clay Evans Archive at Chicago Public	FSP (Freedom Socialist Party), 135
Library, 197–198	Fuller, Billie O. Stamps, 4
Rev. Clay Evans Archive, representation	Funderburk, Alissa Rae
in, 204–205	information about, 238
The Fellowship of Rev. Clay Evans exhibit,	overview of chapter by, xvi
202	on trans <mark>cr</mark> ibing/archiving Black narrators
Filipinx Americans, 131–134	1–20
Finch Conservation, 29	funding
finding aid	for Blakeley Bluff Oral History Project, 29
Biographical/Historical Note for Rev. Clay	for Italian American Collection, 146
Evans Archive, 198	for LAW, 136
hidden stories in archives and, 167	for Vietnamese Portland project, 42–43
interaction of marginalized groups, 161	fundraising
for LAW collection, 130	for Italian American Collection, 144, 145,
Scope and Contents note, 160	147
Fire Bureau Milk Fund—children next to a scale	Italian American Program's Bocce
(image), 192	Tournament, 148–149
flaws, in transcription, 12	
Flinn, Andrew	G
on community archives collection, 209	Gabaccia, Donna, 145
definition of community archives, 213	Garibaldi, Giuseppe, 159
on oral histories for perceptions change, 5	Gee, Sharon, 133
on transcription, 7	Geller, Jonah, 222
on two waves of community archives,	genocide, 217
211–212 FOIA (Freedom of Information Act) requests,	Gibbs Green interviews, 16
	Gibbs Green Tragedy, 14
forfeiture, 181	Gilliland, Anne J., 211–212 Gilman, Herman, 131
forms	GitHub repository, 82
Deed of Gift form, 105	Gladney, Ida Mae Brandon, 16–17
Informed Consent Statement for Voices	Google Sheets template, 82
Out Loud, 96–101	"The Gospel of a Community's Archive"
Interview Submission Form, 102–104	(McCov), 197–206
	111100011 121-600

government archives	Head Start program, 4
See City of Portland Archives and Records	Herbst, John, 143
Center	Hidden Heritage Collections (HHC) website
grants	immigration case of Haviv Schieber on,
for Vietnamese Portland project, 42–43	170
for Working in the Time of COVID-19 Oral	memo from Ed Koch, 167
History Project, 137	student blogs on, 164, 167
Guide to Records Related to African Americans	High Voltage Women: Breaking Barriers at
(City of Portland Archives and Records	Seattle City Light (Belew), 136
Center), 191–192	high-impact experiences, 27
Guillén, Rosalinda	Highlights of the Italian American Collection:
LAW event at UW's Seattle campus, 130	Western Pennsylvania S <mark>t</mark> ories (Senator John
as speaker at LAW event, 131	Heinz History Center), 148
union-organizing campaign materials,	Historic Blakeley State Park, 29, 31
128	Historical Society of Western Pennsylvania
Gurt, Deborah	founding of, 142–143
"Building Archives, Community, and	Italian American Collection of, xix,
High-Impact Experiences: Oral History	141–149
and Underrepresented Voices from	"Historical Society of Western Pennsylvania's
North America's Amazon," 23–36	Italian American Collection" (Marinaro),
as content expert, 30	141–149
information about, 238	historically Black colleges and universities
oral history work of, xvi-xvii	(HBCUs), 1
	history
H	historical role of archives, 25
Hale, Meredith	"official <mark>h</mark> istory," xv
information about, 239	recording, everyone involved in work of,
metadata for Voices Out Loud project,	xxiii
79–85	representative of communities, xiv
"Voices Out Loud: Archiving East	Hoi Phu Huynh (HPH), 50–51
Tennessee's LGBTQ+ History," 55–93	Holocaust, 217, 221
Voices Out Loud pilot project, 79	Honors College
Handlin, Oscar, 156–157	buy-in for Blakeley Bluff Oral History
Hansen, Mary B.	Project, 27
information about, 239	creating representative collections
"It Is in There Already: Finding and	through trainee-experts, 28–33
Elevating the Disparate History Within,"	OJMCHE collection policy, 24
179–195	House Judiciary Committee, Subcommittee
overview of chapter by, xx	on Immigration, Refugees, and
Hansen thesis, 155	International Law, 168–169
Harris, Verne, 219	housing
Harrison, Alferdteen, 3	red tagging, City of Portland records
Harry Bridges Center for Labor Studies	about, 181–182
Author, Poet, and Worker: The World of	urban renewal projects in Portland,
Carlos Bulosan exhibit, 134	Oregon, 182–184
LAW, founding of, 120	How I Wrote Jubilee (Walker), 18–19
visiting/standing committees of, 126	"How Minority Men and Tradeswomen Won
Hatcher, Julie A., 162, 164	Justice on the Jobsite" exhibit, 135
, ,, 10=, 10=, 10.	J 311 tito Jobotto - ciiiibit, 100

250

Hurston, Zora Neale, 19–20	for Voices Out Loud project, 64–65
Hurtado, Aida, 9	wishes of narrators, 77
_	Insana, Lina, 147
I	institutional archives
identity	City of Portland Archives and Records
collecting community history and,	Center, 179–195
223–224	community archive-institutional archive
of community, community archives and,	partnership, 78–79
219–220	community-institutional archive, advice
of narrator in oral history metadata,	about, 92
80-81	partnership with community archives,
Ignacio, Abraham, 133	78–79
ILWU (International Longshore and	privilege elite histories collections, 25
Warehouse Union), 120	records that reflect underrepresented
immigrant aid agencies, 157–158	communities, xx
Immigrant and Refugee Community	for Voices Out Loud project, 89–91
Organization (IRCO), 40	Institutional Review Board (IRB), 60–61
immigrants	International Longshore and Warehouse
CMS, history of, 151–153	Union (ILWU), 120
CMS archives, underrepresented	intersectionality, 160–161 Interview Release Form
populations in, 156–159	
CMS collection holdings, 153–156 CMS collection, representation of,	copy of, 106–107 for Voices Out Loud interviews, 66
170–171	Interview Submission Form
Endres Papers on immigration laws,	
168–169	copy of, 102–104 for Voices Out Loud project, 64
Haviv Schieber, immigration case of,	interviewee
169–170	in Blakeley Bluff Oral History Project,
Vietnamese immigrants in Portland,	31–32
40, 41	questions for Vietnamese Portland
Immigration Act of 1917, 44	project, 46–47
Immigration History and Research Center,	review of interview transcript, 46
155, 157	stories from Blakeley Bluff Oral History
Immigration Reform and Control Act (IRCA)	Project, 33–36
of 1986, 168	See also narrators
Immordino, Robert B., 155	interviewer, 17
In the Footsteps of Lewis and Clark: Jews in	interviews
Portland, 1849–1992 exhibition, 221	Blakeley Bluff Oral History Project, 28–36
Indigenous people	Informed Consent Statement for Voices
access to knowledge as privilege, 123	Out Loud, 96–97
Blakeley Bluff Oral History Project, 32–33,	with Jewish community of South
34	Portland, 210–211
of Mobile-Tensaw Delta, 24	for oral histories, xvi–xvii
Native American women, photos of,	oral history interviews by students, 25–33
187–188	oral history interviews in MWC
See also Native Americans	collection, 6–8
Informed Consent Statement	Vietnamese Portland: Memory, History,
copy of, 96–101	Community project, 44–49

interviews (cont'd)	St. John's University, archival
Voices Out Loud project, annotation	representation, xx
process, 74–77	Italian Welfare League
Voices Out Loud project, copyediting	case files on immigrants assisted, 157–158
process, 72–74	CMS collection holdings, 156
Voices Out Loud project, interview	women of, 161
process, 65-67	item-level description, 204
Voices Out Loud project, postproduction	
process, 77–78	J
for Working in the Time of COVID-19 Oral	Jackson, Jesse, 199
History Project, 137, 138	Jackson, Kern, 30
IRB (Institutional Review Board), 60–61	Jackson State University (JSU)
IRCA (Immigration Reform and Control Act)	Black identities in oral history, 16–17
of 1986, 168	Black narrators, identification of, 8–10
IRCO (Immigrant and Refugee Community	control over voices, 17–18
Organization), 40	description of, 1
Islandora, 87–89	Margaret Walker Center, creation of, 1-2
"It Is in There Already: Finding and Elevating	MWC oral histories, digitization/
the Disparate History Within" (Hansen),	transcription of, 6–8
179–195	MWC oral history collections, 2-6
Italian American Advisory Council	transcription, authenticity of, 18–20
Bocce Tournament proposal, 147	transcription language choice, 14–16
fundraising through, 146	transcription style guidance, 10–13
Italian American Collection, plan for,	Jewish community
144	active/passive collecting for OJMCHE,
Italian American Collection, Senator John	220–224
Heinz History Center	defining, for OJMCHE, 211–213
Bocce Tournament, 147–148	mainstream archives, limitations of,
Boundless Lives book, 145	218–220
Carnevale! fundraising event, 146	OJMCHE, scope of collection, 215–218
creation of, 143–144	in South Portland, Oregon, 209–211
description of, 141–142	Jewish Historical Society of Oregon, 211, 216
growth of, 146-147	Jewish Mobile Oral History Project, 27–28
history of, 142–143	Jira, 89
introduction to, xix	JK Audio QuickTap, 67
Melissa Marinaro's work, 148–149	Johnson, Jeff, 130
From Paesi to Pittsburgh exhibition,	Johnson, Lyndon B., 152
144–145	Jones, Laurence C., 3
Italian Americans	JSTOR's Open Community Collection,
CMS archives, collection holdings,	171–172
153–156	JSU
CMS archives, history of, 151–153	See Jackson State University
CMS archives, underrepresented	Jubilee (Walker), 18–19
populations in, 156–159	
CMS/St. John's University partnership,	K
162–171	Kanine, Rosaline, 188
representative archives, metadata for,	Katipunan ng mga Demokratikong Pilipino
159–161	(KDP; Union of Democratic Filipinos), 133
	• "

252

Kelly, Margaret John, 163, 165 Kerwin, Donald J., Jr.	LAW collection of materials related to, 121 Lane, Harry, 189–190
Christine Angel and, 163	language
as CMS executive director, 156	accessible, communicating in, 179
partnership with St. John's University, 161	of narrator, annotation and, 74
King, Martin Luther, Jr., 199	of narrator, annotation of transcripts and,
Knoxville, Tennessee, 61–62	75–76
Koch, Ed, 168, 169	Lens of Transparency, 164
Kolarik, Josefa, 158–159	lessons learned
Kossola, Oluale (Cudjo Lewis), 19	from Blakeley Bluff Oral History Project,
,	33–36
L	from Voices Out Loud project, 91–92
Labor and Working Class History Association	Lewis and Clark College
Conference, 133	focus of collection of, xiii
Labor Archives and Research Center (LARC)	oral histories project, xvii-xviii
at San Francisco State University, 119	See also Watzek Library Special
Labor Archives of Washington (LAW),	Collections, Lewis and Clark College
University of Washington Libraries Special	LGBTQ Oral History Digital Collaboratory, 59
Collections	LGBTQ+ archives
collaborative curatorial and archival	Deed of Gift form, 105
administration model of, xix	digital collection, creating, 87–89
collections, survey of, 127–128	Informed Consent Statement, Voices Out
collections cluster 1, farmworkers'	Loud, 96–101
history, 2012-present, 128, 130–131	Interview Submission Form, 102–104
collections cluster 2, Filipinx American	LGBTQ+ community, connecting with,
cannery workers exhibits and programs,	62–63
2012-present, 131–134	oral histories, accessioning into UT
collections cluster 3, tradeswomen-related	Special Collections, 86
collections, 2018-present, 135–136	Research Team Member's Pledge of
collections cluster 4, Working in the	Confidentiality, 115
Time of COVID-19 Oral History Project,	Transcriber's Pledge of Confidentiality
136–138	form, 108
community archives, who gets to create/	Voices Out Loud, assessment of pilot
keep, 123–127	project, 89–91
community mapping/cluster collecting,	Voices Out Loud, future directions for,
129	92–93
conclusion about, 138–139	Voices Out Loud Interview Release Form,
corrective collecting/democratizing	106–107
documentation, 121–123	Voices Out Loud, lessons learned, 91–92
mission/founding of, 119–121	Voices Out Loud, naming of, 59–60
origins/development of, 119	Voices Out Loud, framing of, 59–60 Voices Out Loud, oral histories for, 59
	Voices Out Loud, origins of, 56–58
overview of chapter about, 117–118	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Labor as an Instrument of Social Change collection, 4	Voices Out Loud project as model for, 55 Voices Out Loud Project Data Dictionary,
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
labor history organizations, 136–137	109-114 Voices Out Loud project designation as
labor organizing Filipinx American cannery workers	Voices Out Loud project, designation as research, 60–61
exhibits/programs, 131–134	Voices Out Loud project, metadata, 79–85
EXHIDIES/DIOPLATIES, 131-134	voices Out Loud Diviect, illetadala. 79-85

LGBTQ+ archives (cont'd) Voices Out Loud project, oral histories, conducting, 63–78 Voices Out Loud project partnership, 78–79 Voices Out Loud project, scope of, 61–62 LGBTQ+ community	oral history collections of, 2–6 transcription, authenticity of, 18–20 transcription language choice, 14–16 transcription style guidance, 10–13 work of, 1–2 marginalized communities accessible records of, 179
connecting with, for Voices Out Loud project, 62–63 Mardi Gras and Social Change Oral Histories, 27	in City of Portland Archives and Records Center records, 180–184, 192–195 metadata for representative archives, 159–161
naming of Voices Out Loud project, 59–60	Margles, Judy, 221
oral histories for Voices Out Loud project,	Marinaro, Melissa E.
61–62	"Historical Society of Western
reference interview questions, 189	Pennsylvania's Italian American
Voices Out Loud project, xviii	Collection," 141–149
Voices Out Loud project as archives	information about, 239
model, 55	overview of chapter by, xix
Voices Out Loud project, choice of oral	Martin, Molly, 135
histories, 59	Marymount Manhattan College (MMC), xx
Voices Out Loud project, origins of, 56–58	Mascaro, John C., 147–148
librarians, xv-xvi	Maughan, Zoë
libraries, xxii-xxiii	information about, 239
Library of Congress (LoC), 82	oral histories, collection of, xvii-xviii
Library Services and Technology Act, 42	"Vietnamese Portland: Building
links, 190	Connections between a Private College
LoC (Library of Congress), 82	Library and a Local Community," 39–53
Luconi, Stefano, 145	M <mark>a</mark> zzei, Filippo, 159
	McCall Library at University of South
M	Alabama
mainstream archives	Blakeley Bluff, description of, 28
community archives vs., 218–220	Blakeley Bluff Oral History Project, 24
inclusion in, 218–220	collections of, 27–28
passive collecting in, 218	creating representative collections
Mann Act, 1910, 160	through trainee-experts, 27–33
mapping collection clusters, 128	interview questions/interviews, 30–33 mission of, 23
community mapping/cluster collecting	oral histories, collection of, xvi–xvii
diagram, 129	oral history interviewing by students,
Marcos, Ferdinand, 132	25–27
Mardi Gras and Social Change Oral Histories,	stories gathered/lessons learned, 33–36
27	training of students for oral history
Margaret Walker Center (MWC)	interviews, 29–30
Black identities in oral history, 16–17	McCoy, Michelle
Black narrators, identification of, 8–10	"The Gospel of a Community's Archive,"
control over voices, 17–18	197–206
oral histories, digitization/transcription	information about, 239
of, 6-8	overview of chapter by, xxi

254

McEvilly, Christine, 214	museum programming, 221
McWhorter, John, 15–16	Musical Work in the Time of COVID Oral
McWilliams, Brain, 135	History Project, 137
Memory for Justice: Report on a Colloquium	MWC
(Nelson Mandela Foundation), 122	See Margaret Walker Center
"Memory is Survival" (slideshow), 210	
Mensalvas, Chris D., 132	N
MESD (Multnomah Education Service	names, personal, 82–84
District), 51–52	naming
metadata	name authority files, 82–84
for access to representative archives, 151	of Rev. Clay Eva <mark>ns</mark> Archive, 199
as bridge to hidden stories, 166–167	narrative imagination, 36
for City of Portland Archives and Records	narrators
Center records, 186–188	annotation process and, 74–77
for CMS collection, 163	approval of audio/transcript, 76–77
for representative archives, 151, 159–161	in Blakeley Bluff Oral History Project, 32–3
training, impact on CMS archives,	confidentiality of personal information,
171–175	88-89
for Voices Out Loud project, 79–85	control over voices, 17–18
Mills, Billy, 34	copyediting of transcripts, 73–74
Minnesota Historical Society, 45	disagreement with each other, 33
minorities, 4–5	metadata for Voices Out Loud project,
See also marginalized communities	79–81, 82, 83, 85
mission statement	student training for oral history interviews, 30
collecting policy and, 216	
collection scope and, 215	transcription process and, 71
of St. John's University, 165–166	Voices Out Loud project, interview
Mississippians, 5–6 MMC (Marymount Manhattan College), xx	process, 65–67 Voices Out Loud project, preinterview
Mobile, Alabama	process, 63–65
diversity in, 24	See also Black narrators; interviewee
McCall Library's collection about, 23	Natchez Seminary, 1
McCall Library's representative	National Archives and Records
collections, 27–33	Administration National Historical
Mobile-Tensaw Delta, 24, 35	Publications and Records Commission, 52
Moore, Joseph, 128, 130	National Catholic Welfare Conference
More Product Less Process (MPLP) model,	(NCWC) Bureau of Immigration New York
187	Post Office, 157–158
Multnomah County Library	National Conference of the Catholic Bishops
partnership for Vietnamese Portland	Migration and Refugee Service (NCCB/
project, 51–52	MRS), 174
partnership with City of Portland	National Council of Jewish Women (NCJW),
Archives and Records Center, 190–191	222–223
Multnomah Education Service District	National Endowment for the Humanities,
(MESD), 51–52	42–43, 52
Museum of History and Industry (MOHAI),	Native Americans
133–134, 135	traditional homelands in Portland,
museum professionals, xv-xvi	Oregon, 40

Native Americans (cont'd)	Operation Breadbasket, 198
women in traditional dress at Portland	oral histories
airport, 187–188	Alissa Rae Funderburk's work on, xvi
See also Indigenous people	archiving of, Voices Out Loud project,
Nazi materials, 217	78–79
Neal, Kathryn M., xi	Black identities in, 16–17
Nelson, Bart, 33–34	Black narrators, identification of, 8–10
Nelson Mandela Foundation, 122	Blakeley Bluff Oral History Project,
Nevins, Allan, 10	interviews by students for, 28-33
Nguyen-Truong, Connie, 46, 50	Blakeley Bluff Oral History Project,
Nolan-Fitzgerald, Patty	lessons learned, 3 <mark>3</mark> –36
intermediary work by, 206	in Boundless Lives (Senator John Heinz
new content for Rev. Clay Evans Archive,	History Center), 145
204	of Italian American Collection, 141–142,
Rev. Clay Evans Archive, donation of,	144, 146, 148
199–200	of Jewish community of South Portland,
shared stewardship of Rev. Clay Evans	210–211
Archive, 203	of Lewis and Clark College Special
non-verbal communication, 10–11	Collections, xvii–xviii
North Carolina, 56	McCall Library at University of South
Northwest Labor Employment and Law	Alabama, xvi–xvii
Office	McCall Library, interviews by students at,
civil rights labor organizing by, 131	25–27
civil rights legal cases, 121	MWC oral histories, digitization/
Tyree Scott of, 132	transcription of, 6-8
Nuance, 70–71	MWC oral history collections, 2–4
Nudelmann, H. B., 210	narrator control over voice, 17–18
Nussbaum, Martha, 36	of OJMCHE, xxi-xxii, 213
	perceptions change with, 4–5
0	representative collections through
obituaries, 202	trainee-experts, 27–33
objects	of Rev. Clay Evans Archive, 201, 204
of Italian American Collection, 144–145,	transcription, authenticity of, 18–20
146–147	transcription language choice, 14–15
of Rev. Clay Evans Archive, 200–201, 202	transcription style guidance, 10–13
Office of Community Engagement, 27	in UT Special Collections, 86
Office of Diversity, Equity and Inclusion, 27	Vietnamese Portland collection
"official history," xv-xvi	exhibition, 51–52
OJMCHE	for Vietnamese Portland project, 41–42,
See Oregon Jewish Museum and Center	43, 52-53
for Holocaust Education	Voices Out Loud, accessioning into
189 <mark>350 Histor</mark> ical Mayo House at 206	Special Collections, 86
NE Sacramento St relocation to 236 NE	Voices Out Loud project, xviii, 59, 63-78
Sacramento St ordinance, 193–195	Voices Out Loud project, annotation
One Generation's Time: The Legacy of Silme	process, 74–77
Domingo and Gene Viernes (documentary),	Voices Out Loud project, choice of, 59
133	Voices Out Loud project, copyediting
onion metaphor, 50	process, 72–74

256

Voices Out Loud project, digital collection, 87–89	Our Story: Portland through an African American Lens (Multnomah County
Voices Out Loud project, interview	Library), 190–191
process, 65–67	outreach
Voices Out Loud project, metadata for,	by OJMCHE, 220–224
79–85	OJMCHE exhibition, 216
Voices Out Loud project, postproduction process, 77–78	for Rev. Clay Evans Archive, 204–205, 206 See also promotion
Voices Out Loud project, preinterview	bee time promotion
process, 63-65	P
Voices Out Loud project, scope of, 61–62	padrone, 173
Voices Out Loud project, transcription	Paige, Roderick, 2
process, 67–72	Palma de Cesnola, Luigi, 160
Working in the Time of COVID-19 Oral	Pane e Lavoro exhibition, 145
History Project, 136–138	Parr, Melissa Red Hawk Chapman, 188
Oral History Association	partnerships
best practices for interviews, 30	for Blakeley Bluff Oral History Project, 29
"Considerations for Remote Oral History	of City of Portland Archives and Records
Interviewing," 67	Center, 190–191
transcription style guidelines, 45	CMS-St. John's University partnership,
Oral History Transcription Style Guide	162–175
(Columbia University Center for Oral	community partnerships of McCall
History Research), 70, 72	Library, 26
Oregon Historical Society, 209, 218	for Italian American Collection, 143–144,
Oregon Holocaust Resource Center, xxi, 216	146
Oregon Jewish Museum and Center for	of LAW, 120, 127
Holocaust Education (OJMCHE)	understanding of project and, 92
active/passive collecting, 220–224	for Vietnamese Portland project, 49–52
collecting decisions, authority to make,	for Voices Out Loud project, 78–79, 89–93
213–215	See also relationships
community, defining, 211–213	passive collecting, 220
as community archives, 209	PDC (Portland Development Commission),
development of, xxi-xxii	184
founding of, 215	Peoples, John A., 4
Jewish community in South Portland,	personal identity, 80–81
209–210	personal names, 82–84
mainstream archives, inclusion in,	PES (publicly engaged scholarship), 26
218–220	Pew Research Center, 213
oral histories of Jewish community,	Philipson, Kate, 215
210–211	Pietragallo, Bill, 147
scope of collection, 215–218	Piney Woods Country Life School Oral
Oregon Jewish Oral History and Archives	History Collection, 3
Project, 210–211	Piney Woods School: An Oral History
Oregon State Library, 42	(Harrison), 3
oTranscribe, 45	Pisciotta, Alex, 155
Otter.ai, 7, 138	planning matrix, 31–32
Our Lady of Pompei, Greenwich Village, New	Plant, Deborah G., 19
York, 154–155	podcast, 42

Portelli, Alessandro, 35–36	public events, 221–222
Portland, Oregon	See also exhibitions
Jewish community of South Portland,	Public Law 95-412 (1978), 168
209–211	public memory, xv-xvi
OJMCHE, scope of collection, 215–218	publicly engaged scholarship (PES), 26
Vietnamese community in, 40	
Vietnamese Portland: Memory, History,	φ
Community project, 39–53	queer, use of term, 59–60
See also City of Portland Archives and	Queer History South network
Records Center	creation of, 56
Portland Development Commission (PDC),	plans to join, 58
184	Voices Out Loud project and, 59–60
Portland Model Cities: The economic	questions
condition of minority enterprise (Portland	about OJMCHE, 211
Development Commission), 192	for Blakeley Bluff Oral History Project
postproduction process, 77-78	interviews, 31
power	for Vietnamese Portland project
in historical production of archives,	interviews, 46–47
122–123	for Voices Out Loud interviews, 66
relationships in archives, 25, 27	
Prahl, Anne LeVant	R
"The Community Archives of the	Racial Equity and Social Justice Lens (PPS),
Oregon Jewish Museum and Center for	52
Holocaust Education," 209–224	racial terms, 8–9
information about, 239	racism
overview of chapter by, xxi–xxii	interview questions for Vietnamese
predefined search, 190	Portland project, 47
preinterview process, 63–65	red tagging/racists housing policies,
"Preserving Solidarity Forever: Women in the	181–182
Trades" program, 135	urban renewal projects in Portland,
privacy	Oregon, 182–184
Transcriber's Pledge of Confidentiality	See also discrimination
form, 71, 108	radical empathy approach, 118
Voices Out Loud project, metadata for, 85	Radical Women (RW), 135
professional staff	Ramirez, Mario H., 214, 219
collection decisions by, 213–215	Rawls, William D., 203
at head of OJMCHE collection, 223	reassessment, of existing collections, xix-xx
project manager, 42–43	Reclaiming Our Origins through Stories
promotion	project, 4
of City of Portland Archives and Records	red tagging, 181–182
Center, 188–192	redlining, 181–182
of OJMCHE collection, 222	reference interview, 189
for Rev. Clay Evans Archive, 204–205	reflection, 123–127
of Vietnamese Portland project, 51–52	reflective learning, 166
See also outreach	Refugee Act of 1980, 168, 169
pronouns, 56–57	"Relating to Privilege: Seduction and
provenance, 201	Rejection in the Subordination of White
Provenance Note, 201	Women and Women of Color" (Hurtado), 10

258

relationships	representation in, 204–205
for archival administration, 138–139	shared stewardship of, 203
with interviewee, 45	Rev.com, 70
of LAW with community, 125–126	Richard III, King of England, xiii
LGBTQ+ community, connecting with,	Riddle, Mary, 187–188
62–63	rights statements, 85
partnerships that center voices of	Rights Statements.org, 85
community, 49–51	Rise of American Civilization (Beard & Beard),
for Vietnamese Portland project, 43	157
See also partnerships	risks, 98–99
release, 46, 48	Rodgers, Mark, 137
remote interviews, 67	Rojo, Trinidad, 132
representation	Romero, Julio, 130
community archives for, 218–220	Root Shocked (documentary), 193
OJMCHE's representation of community,	Rosella, Kathleen Vescio, 147
214–215	Ross, Gordon, 81
representational belonging, 206	Rothko, Mark, 210
in Rev. Clay Evans Archive, 204–205	Rothkowitz, Mr., 210
representative archives	Rowell, Charles, 18
CMA archives, results of training, 171–175	nowch, charies, to
CMS, history of, 151–153	S
CMS collection holdings, 153–156	Sacco, Jimmie, 147
CMS-St. John's University partnership,	safety, 85
162–171	Saint Raphael Society for the Protection of
conclusion about, 175	Italian Immigrants
metadata for, 151, 159–161	annual reports on immigrants, 157
underrepresented populations in CMS	CMS collection holdings, 156
archives, 156–159	collection in CMS, 154
research	reports on female immigrants, 160–161
promotion of archives records for,	Santoro, Daniel, 159–160
188–192	Saverino, Joan, 145
Voices Out Loud project designation as,	Scalabrini, John Baptist, 152
60-61	Scalabrinians
Research Team Member's Pledge of Confidentiality, 115	See Society of Saint Charles—Scalabrinian scanning
researchers, 188–192	of City of Portland Archives and Records
respectability, 16–17	•
Rev. Clay Evans Archive at Chicago Public	Center records, 185, 186 of Rev. Clay Evans Archive materials, 201
	Schieber, Haviv, 169–170
Library	SCLC (Southern Christian Leadership
artifacts of, 202 Biographical/Historical Note, finding aid,	Conference), 198
197–198	scope
characteristics common to community	of OJMCHE collection, 215–218 of Voices Out Loud project, 61–62
archives, 197	
conclusion about, 205–206	Scope and Contents note, 160
Fellowship community's participation in, 198–201	Scott, Tyree, 132
introduction to vvi	Scribie, 70
THE CONTROL IO AND	SPATCO 190

Seattle Civil Rights and Labor History Project	Silvano M. Tomasi papers, 174
articles on, 127	Sonix, 6
Oscar Rosales Castañeda's article, 131	SoundCloud, 77–78
Rosalinda Guillén and, 128	South Portland, Oregon, 209–211
Seattle COVID Oral History Project, 137	Southern Christian Leadership Conference
"Secrecy, Archives, and the Public Interest"	(SCLC), 198
(Zinn), 122	Special Collections at Watzek Library
Senator John Heinz History Center	See Watzek Library Special Collections,
Bocce Tournament, 147–148	Lewis and Clark College
Boundless Lives book, 145	spelling, 12
Carnevale! fundraising event, 146	St. John's University
history of, 142–143	archival representation, xx
Italian American Collection, creation of,	partnership with Center for Migration
143–144	Studies, 162–171
Italian American Collection, growth of, 146–147	student processing of CMS collections,
Italian American Collection of, 141–142	St. Vincent de Paul, 165
Melissa Marinaro's work, 148–149	Starling, George Swanson, 16–17
From Paesi to Pittsburgh exhibition, 144–145	Stevens, Mary
shared stewardship, 203	on community archives collection, 209
Sheoships, Margaret, 188	definition of community archives, 213
Shepherd, Elizabeth, 209, 213	on oral histories for perceptions change,
Shumar, Alesha	on transcription, 7
accessioning oral histories into Special	stories
Collections, 86	from Blakeley Bluff Oral History Project,
information about, 240	33–35
"Voices Out Loud: Archiving East	of Jewish community in Oregon, 209–211
Tennessee's LGBTQ+ History," 55–93	Studs Terkel on, 209
Voices Out Loud pilot project, 79	See also oral histories
workflow for LGBTQ+ materials, 93	Stowers, Nettie, 16
Sidney, Philip, xii	Strong, Liz, 11
Sielaff, Steven, 71	Strunk, William, Jr., 11–13
silences, 122	students
Skip Endres Papers, 171–172	Blakeley Bluff Oral History Project,
slang, 74	interviews by students for, 27–33
slurs, 76	Blakeley Bluff Oral History Project,
Smith, Lila, 135	stories/lessons learned, 35, 36
Smitherman, Geneva, 8–9	CMS/St. John's University partnership,
Smith-McWilliams Endowment for Working	162–166
Women's Archives, 135	metadata training, impact on CMS
social media	archives, 172–175
LAW's presence on, 126	oral history interviews by, 25–27
posting to for promotion of records,	training of at St. John's University,
189–190	166–171
Society of American Archivists, 191	Vietnamese Portland project, work on,
Society of Saint Charles—Scalabrinian	41–42, 45–46
CMS archives, history of, 151–153	Voices Out Loud interviews, transcribing
CMS collection holdings, 153–156	of, 71

260

Style Guide (Baylor University Institute for Oral History), 70 subject headings, 174–175 success, 223 Summer Undergraduate Research Fellowship program (SURF), 29 Sunflower County Systems Change Project, 4 Swain, Ellen, 28	of LAW interviews, 138 Margaret Walker Center, work of, 1–2 MWC digitization projects, 3–4 of MWC oral histories, 6–8 oral histories, perceptions changed with, 4–5 style guidance, 10–13 of Vietnamese Portland project
	interviews, 45–46, 48
T	for Voices Out Loud project, 67–72
"Talking White: An Anti-oppression View	transcription foot pedal, 70, 72
toward Transcribing and Archiving Black	transcription services, 70-71
Narrators" (Funderburk), 1–20 Talton-Davis, Kayin, 193–195	Transcription Style Guide (CCOHR), 10–11
Tamastslikt Cultural Institute, 188	transcripts, 72–74 transit stage, 156
Tanzer, Shirley, 210–211, 216	translators
Tascam DR-40, 66	from APANO, 50
Tennessee General Assembly, 57	for transcription interviews, 48
Terkel, Studs, 209	for Vietnamese Portland project, 42, 44
Tomasi, Lydio F., 152, 155	transparency, 19–20
Tomasi, Silvano M.	Triangle Shirtwaist Factory fire, 154–155
CMS, history of, 152	Trint, 6
CMS collection holdings, 155	Trott, Louisa
processing of papers of, 173–175	information about, 240
Torres, Ramon, 130, 131	"Voices Out Loud: Archiving East
tradeswomen collection, 135–136	Tennessee's LGBTQ+ History," 55–93
trained professionals	Voices Out Loud digital collection,
collecting decisions by, 213–215	creation of, 87–89
at head of OJMCHE collection, 223	Voices Out Loud pilot project, 79
training	Trouillot, Michel-Rolph
CMA archives, results of training, 171-175	on Black narrators/archivists, 3
CMS/St. John's University partnership,	on history and archives, 20
162–166	on silences in archives, 122
on community archives, xxii-xxiii	Truong, Vân
metadata training, impact on CMS	information about, 240
archives, 172–175	interview questions/outreach templates,
of students at St. John's University, 166–171	46
of students in oral history methods, 29–30	oral histories, collection of, xvii-xviii
TranscribeMe, 70	partnership with, 50
Transcriber's Pledge of Confidentiality form,	"Vietnamese Portland: Building
71, 108	Connections between a Private College
transcription	Library and a Local Community," 39–53
authenticity of, 18–20	trust
Black identities in oral history, 16–17 Black narrators, identification of, 8–10	annotation of transcripts and, 74 for community archive, 125–126
control over voices, 17–18	of OJMCHE donors, 214, 222
guidance about, 10–13	for oral history interviews, 30
language choice, 14–16	public memory and, xvi
	DADIC HICHIOLY AIR. AVI

trust (cont'd) Vietnamese Portland project and, 44	Voices Out Loud Project Data Dictionary, 109–114
Voices Out Loud project and, 77, 90–91, 92 Tu, Thao, 50	Voices Out Loud project, future directions, 92–93
υ	Voices Out Loud project, partnership for, 78–79
Underhill, Karen, 123	University of Tennessee (UT) Office for
underrepresented populations, 156–159	Diversity and Inclusion, 56–57
United Construction Workers Association	University of Tennessee (UT) Pride Center
(UCWA), 132	closure of, 57, 90, 93
United Farm Workers of Washington, 132	defunding of, 78
United States Colored Troops	Voices Out Loud project, origins of, 56–57
Battle of Fort Blakely, 28, 31	University of Washington Libraries Special
stories of, 32	Collections
United States Conference of Catholic	See Labor Archives of Washington (LAW),
Bishops, 166	University of Washington Libraries
University of Massachusetts Amherst, 7	Special Collections
University of South Alabama, 23	urban renewal projects, 182–184
See also McCall Library at University of	UW Students and the Farmworkers' Movement
South Alabama	exhibit, 128
University of Tennessee (UT)	77
metadata for Voices Out Loud project,	V
79–85	Vecoli, Rudolph, 145, 157
Voices Out Loud project, xviii	Velasco, Victor, 132
Voices Out Loud project, affiliation with,	Viernes, Gene, 132, 133
58	Vietnam War, 40
Voices Out Loud project, origins of, 56–58	Vietnamese community
Voices Out Loud project, partnership for,	in Portland, Oregon, 40
78–79	Vietnamese Portland collection,
University of Tennessee (UT) Libraries	promotion of, 51–52
accessioning oral histories into Special	Vietnamese Portland: Memory, History,
Collections, 86 Deed of Gift form, 105	Community project, 44–53
Informed Consent Statement for Voices	Vietnamese Community of Oregon (VNCO), xvii
Out Loud, 96–101	"Vietnamese Portland: Building Connections
Interview Submission Form, 102–104	between a Private College Library and a
metadata for Voices Out Loud project,	Local Community" (Crummé, Maughan, &
79–85	Truong), 39–53
Research Team Member's Pledge of	Vietnamese Portland: Memory, History,
Confidentiality, 115	Community project
Transcriber's Pledge of Confidentiality	cultural competence/knowledge,
form, 108	challenge of, 43
Voices Out Loud digital collection,	funding for, 42–43
creation of, 87–89	future collection work, 52–53
Voices Out Loud Interview Release Form,	idea for, 40–41
106–107	introduction to, 39
Voices Out Loud pilot project, assessment	partnerships that center voices of
of, 89–91	community, 49–51
	37

262

	.
project details, 44–49	W
promotion of use of collection, 51–52	Wachal, Robert, 8–9
Vietnamese community in Portland, 40	Wakimoto, Diane, 218
Vincentian mission, 165–166	Walker, David, 30
"Voices Out Loud: Archiving East Tennessee's	Walker, Margaret, 5, 18–19
LGBTQ+ History" (Braquet, Brooks,	The Warmth of Other Suns: The Epic Story of
Shumar, Zepeda, Trott, & Hale), 55–93	America's Great Migration (Wilkerson),
Voices Out Loud: East Tennessee LGBTQ+	16–17
History Project	Warren, Leo, 184
affiliation with UT, 58	Waselkov, Greg, 34–35
assessment of pilot project, 89–91	Washington State Labor Council (WSLC), 120
community archive-institutional archive	Washington Women in the Trades (WWITT),
partnership, 78–79	136
Deed of Gift form, 105	Watzek Library Special Collections, Lewis
designation as research, 60–61	and Clark College
digital collection, creating, 87–89	cultural competence/knowledge,
future directions for, 92-93	challenge of, 43
Informed Consent Statement, 96–101	future collection work, 52–53
Interview Submission Form, 102–104	introduction to, 39
lessons learned, 91–92	partnerships that center voices of
LGBTQ+ community, connecting with,	community, 49–51
62–63	promotion of use of collection, 51–52
metadata, creating/sharing, 79–85	Vietnamese community in Portland, 40
as model for LGBTQ+ community	Vietnamese Portland project, details of,
outreach/archives, 55	44-49
naming the project, 59–60	Vietnamese Portland project, funding for
oral histories, accessioning into UT	42–43
Special Collections, 86	Vietnamese Portland project, idea for,
oral histories, choosing, 59	40–41
oral histories, conducting, 63–78	WAV format
origins of, 56–58	saving audio files in, 87
overview of, xviii	Vietnamese Portland transcripts in, 46
Research Team Member's Pledge of	Voices Out Loud interviews in, 66
Confidentiality, 115	We Do the Work (radio show), 131, 134, 136
scope of, setting, 61–62	website
Transcriber's Pledge of Confidentiality	Lewis & Clark's Special Collections, 48-49
form, 108	of Vietnamese Portland project, 46
Voices Out Loud Interview Release Form,	What a Fellowship Hour (Rev. Clay Evans's
106–107	televised program), 200
Voices Out Loud Project Data Dictionary,	White (term), 9
109– <mark>1</mark> 14	White, E. B., 11–13
Voices Out Loud Project Data Dictionary,	White, Ed, 83–84
109–114	white privilege, 166
volunteers	white supremacy, 123
collecting decisions by, 214	white-dominant culture, 180
at OJMCHE, 223	Wilkerson, Isabel, 16–17
transcribing of Voices Out Loud	Willamette Week, 47
interviews, 71	Williams, Julia Davis, 193–195

136

Wilson, Edward O., 24 women Italian immigrants, 160-161 Oregon's Jewish community, 212 tradeswomen-related collections, 135-136 workers democratizing documentation and, 122 farmworkers' history, 128-131 Filipinx American cannery workers exhibits/programs, 131-134 LAW collection related to, 120–121 Working in the Time of COVID-19 Oral History Project, 136-138 Working in the Time of COVID-19 Oral History Project, 136-138 Wosh, Peter, 161 WSLC (Washington State Labor Council), 120 WWITT (Washington Women in the Trades),

Z

Zepeda, Lizeth
information about, 240
metadata for Voices Out Loud project,
79–85
"Voices Out Loud: Archiving East
Tennessee's LGBTQ+ History," 55–93
Voices Out Loud pilot project, 79
Zhou, Wendi, 137
Zimmerman, Diana J., 152–153, 156
Zinn, Howard, 122, 218
Zoom, 7